

## Oktobe.

Gest, nüchtern, ja nichtssagend ist eigentlich der Name, den die Räteiner unserm zehnten Monat, dem Oktober, gegeben haben. Nur eine einfache Numerierung! Oktober, nach römischer Rechnung achtster Monat im Jahre. Im Deutschen war die Volksbräuche von jeher beliebt, jedem Ding, jedem noch so blödsinnigen Begriff einen anschaulichen, seinen Charakter treffenden Namen zu geben. Für den Oktober spendete sie sogar gleich zwei. Um beides feststellen ist wohl der Name Weinmonat. In diesen Tagen wurde es bereits da und dort in den Weinbaugebieten unserer gelegneten Heimat lebendig und die ersten Oktobertage werden überall die schöne, fröhliche, einem Frühling gleichende Weinlese im Gange sehen. Muntete alte und etwa neue Winterzüge, gefährliches Kommen und Gehen zwischen Berg und Tal, schäumender "neuer Süßer" und manche im Abendnebel mehr als sonst schwankende Weinstände werden verkünden: "Der Weinmonat ist da!"

Aber der Oktober hat zwei Gesichter. Winterzeuge, leichten milden Sonnenlanz, läppigen Farbenreichtum und selbst noch da und dort saftiges Grün in Wald und Feld. Über das Weinen kann doch nicht verbüßt werden, die Farben werden matter, das Grün bekommt einen braunen Schimmer, das Laub der Bier- und Obstbäume, der Wälder in den Tälern und Höhen wird vom Sturme gepeitscht, sterbensmüde, vergilbt. Und Gilhart nannte der Volksmund in früherer Zeit den Oktober.

Aber nicht nur in der Natur beginnt es zu gießen, auch das Leben vom Menschen und Tier wird gleichsam stiller, müder, als ob es ebenfalls welsen wollte. Vor den Nebeln des Oktobers, vor seinem Raureif und seinen Stürmen und Regenschauern fliehen die Menschen, zur Sonne und Wärme gebunden. Sommerfreude und das Leben verschleiern sich allmählich hinter festen Mauern, um dort die Winterbelagerung zu überdauern. Über die wenigen schönen sonnigen Tage, die der Oktober meist nur noch spärlich beschert, bestürzen in der Menschenbrust die Sehnsucht und auch die Hoffnung auf den sogenannten Frühling, dem Theodor Storm in einem Gedicht so schön Ausdruck verliehen hat:

Rur noch einmal bricht die Sonne  
unaufhaltsam durch den Duff,  
und ein Strahl der altenonne  
rieselt über Tal und Huff;  
und es leuchten Wald und Heide,  
doch man sicher glauben mag,  
hinter allem Winterleide  
liegt ein ferner Frühlingstag.

## Deutschland und Sachsisches.

Riesa, den 30. September 1930.

\* Wettervorbericht für den 1. Oktober.  
(Mitgeteilt von der Sächs. Landeswetterwarte zu Dresden.) Bewölkungsanahme, am Morgen insbesondere neblig. Temperaturverhältnisse wenig geändert, schwache bis mäßige Winde veränderlicher Richtung. Brockenlage vorläufig noch nicht stabil und die Entwicklung für die nächsten Tage unklar.

\* Daten für den 1. Oktober 1930. Sonnenaufgang 5.59 Uhr. Sonnenuntergang 17.40 Uhr. Mondaufgang 16.01 Uhr. Monduntergang 22.34 Uhr.

1386: Gründung der Universität Heidelberg.  
1845: Der Maler und Zeichner Adolf Oberländer in Regensburg geboren (gestorben 1923).

1879: Eröffnung des Reichsgerichts in Leipzig.

\* Die Riesaer Chemische Reinigungsfabrik und Färbererei Wilhelm Jäger, Parkstr. 8, begibt morgen Mittwoch, am 1. Oktober, die Feier ihres 50-jährigen Bestehens. Das Geschäft wurde am 1. Okt. 1880 von dem jungen Privatus Herrn Wilhelm Jäger gegründet und am 1. Januar 1918 von den beiden Industriellen Herren Otto Lehmann und Heinrich Urban läufig übernommen. Unter tüchtiger Tätigkeit des Vorbesitzers, ebenso der beiden jetzigen Inhaber hat sich das Geschäft zu einer achtunggebietenden Höhe entwickelt, so daß sich sein Kundenkreis auch weit nach auswärts erstreckt. Insolge ständiger Erneuerungen usw. und eigener sachkundiger Leitung des Betriebes ist die Anstalt durchaus leistungsfähig und als gute Arbeit liefernd bestens bekannt. Wir wünschen der Jubilarin und den verehrten Firmeninhabern auch weiterhin das Beste.

\* Fabrikum. Am 1. Oktober dieses Jahres ist es Herrn Abteilungsleiter Gustav von Pohlking, hier, verdonnt, auf eine 25jährige Tätigkeit bei der Mitteldeutsche Stahlwerke A.-G. zurückzudenken zu können. Herr Pohlking, der am 1. Oktober 1905 in die Dienste der ehemaligen Aktiengesellschaft Lauchhammer in Lauchhammer eingetreten ist und vom 1. August 1914 bis zum Ausgang des Krieges im Felde war, hat infolge seiner Umsicht und unermüdlichen Schaffenskraft an der gewaltigen Entwicklung, die das Werk gerade während der Zeit seiner Tätigkeit zu verzeichnen hatte, in nicht unerheblichem Maße mit beigetragen. Trotz seines umfangreichen Arbeitsfeldes hat Herr Pohlking stets Zeit und Gelegenheit gefunden, den Wünschen seiner Untergebenen das größte Verständnis entgegenzubringen und sich in weise Weise für sie einzutun. Wie es dem Jubilar verdonnt sein, in voller Freiheit noch recht viele Jahre bei der Mitteldeutsche Stahlwerke A.-G. aktiv zu sein, teilzuhaben an ihrer weiteren Entwicklung und als Vorbild unermüdlicher Schaffenskraft zu dienen.

\* Bestandene Meisterprüfung. Vor der Prüfungskommission für das Schuhmacherhandwerk in Dresden hat der Fachschüler an der Deutschen Schuhmacherschule in Siebenlehn i. S. Karl Jursch, Sohn des Meisterwarens. H. J. Johann Jursch aus Gladbach bei Riesa, die Meisterprüfung abgelegt und dieselbe mit "Sehr gut" bestanden.

\* Die neue Verkehrsregelung an der gehäuselten Kreuzung Haupt- und Pauliger Straße begegnet bei den Einwohnern keinem Interesse. In den gefrissenen Nachmittags- und Abendstunden standen an den Ecken Gruppen zusammen, um zu beobachten, mit welch minder oder besserem Geschick die Kraftfahrer um die ausgesetzten Verkehrssäulen herumsäben. Auf alle Fälle konnte man die Wahrnehmung machen, daß die Kraftfahrzeuge nur mit mäßiger Geschwindigkeit, so wie das für diese Kreuzung nur angebracht ist, die Kurven nehmen können, wenn sie nicht mit dem Vieh oder mit dem Bürgersteig Bekanntschaft machen wollen. Allerdings durfte ich empfehlen, daß die Ausstellung der Säule auf der Hauptstraße, auf der Seite nach der Bahnhofstraße, noch eine Hemberung erfordert. Wenn ein Kraftwagen die Pauliger Straße herunterfährt und will dann links in die Hauptstraße einbiegen, so wird sicher vorkommen, namentlich wenn die Straßen feucht und schlüpfrig sind, daß der Wagen ins Rutschen kommt und somit für die Passanten auf dem dritten Bürgersteig zum Verhängnis werden kann. Wie wir erfahren, sind diese Verkehrsbretter vorerst nur provisorisch aufgestellt und soll ihr dauernder Standpunkt erst genau ausprobiert werden. Die Neuregelung wird zweifellos von Passanten und Kraftfahrern begrüßt, da sicherlich dadurch die Unfälle hier herabgemindert werden. Bei dieser Gelegenheit möchten

wir nicht versäumen, auch von uns aus Fahrer und Fußgänger ganz besonders und betraglich auf die unbedingte Einhaltung der Verkehrsordnungen aufmerksam zu machen, denn nur durch strenge Wahrung der Verkehrsordnungen können Verkehrsunfälle vermieden oder doch wenigstens auf ein geringes Maß herabgemindert werden.

\* Meisterprüfung. Der Rentner Herr Robert Grümmer wohnt heute 30 Jahre als Meister im Grundstück Weidner Straße 88a bei Frau Hilda Schubert.

\* Ein öffentliches Preisgericht im Rathaus Goldener Löwe veranstaltet der Schießclub "Treffer" in Riesa. Interessenten werden auf die Einladungsumzettel in vorliegender Tagesschlagnummer verwiesen.

\* Zusammenkunft ehem. Wer in Döbeln. Am letzten Sonntag trafen sich in Döbeln Delegierte aus Weiß, Weissen, Dresden, Leipzig, Chemnitz, Roßwein, dem Erzgebirge um der Regimentsvereine des ehemaligen Heeres-Regts. 82 und seiner Erbschaften um die Richtlinien für die nächste Zeit zu besprechen. Erfreulicherweise wurde hierbei wieder eine ländliche Sitz-Aufbaupartei gelebt und in allen Punkten Übereinstimmung zwischen den einzelnen Ortsgemeinden erzielt. Die Sorge um die Pflege des heimischen Ehrenmales wird weiter dem bisherigen Denkmals-Museum übertragen, dem Mitglieder der einzelnen Ortsgemeinden der beiden Art.-Regt. 82 und 83 angehören. Die Kriegsgeschichte des Regiments ist nun mehr ebenfalls in Vorbereitung; von den einzelnen Kameraden sind Beiträge hierzu erwünscht. — Am 30. November dieses Jahres findet in Döbeln eine Tagung der 82. Heeres-Regiment, verbunden mit Gardeschießen statt, um welches zahlreiche Anmeldungen aus allen Teilen Deutschlands vorliegen. Auch die Riesaer Vereinigung der Wer wird dort bestreit vertreten sein. — Die Tagung in Döbeln soll sich ein Treffen mit den anderen Kameraden älterer und jüngerer Jahrgänge an, wobei gemeinsame Erlebnisse aus der Friedens- und Kriegszeit aufgezählt werden und würdige Anreden Stunden im Fluge vergehen.

\* Brotverkauf nach festem Gewicht in Döbeln. Nachdem sich herausgestellt hat, daß trotz des im Gesetz zur Verhinderung des Sieges über die Bevölkerung von Inlandswaffen vom 24. Juli 1930 angeordneten Handels mit Brot nach festem Gewicht verläuft wird, hat der Sachsen-Anhaltische Landwirtschaftsminister, dem Amtlichen Preußischen Preßseelschiff aufsorge, die Ortspolizeibehörden angehalten, Polizeiverordnungen zu erlassen, durch die angeordnet wird, daß Brot im Gewicht über 250 Gramm nur nach festem Gewicht verlaufen darf.

\* Zur Reform der Arbeitslosenversicherung. Im Anschluß an die Beratungen des Deutschen Städtebundes hat der Deutsche Verein für öffentliche und private Fürsorge in einer Vorberatung zur Frage der Reform der Arbeitslosenversicherung eine Entscheidung gefasst, in der die Forderungen des Städtebundes in dieser Frage unterstützt werden. Die dringendste Aufgabe wird in der Neuregelung der Fürsorge für Wohlfahrtsvermögenslose erachtet, deren Belastung in der gemeindlichen Fürsorge eine ernste Bedrohung der finanziellen Tragkraft der Fürsorgeverbände bedeute. Durch einen Zusammenschluß der Gemeindefinanzen würden nicht nur die Wohlfahrtsvermögenslosen in ihrer Existenz bedroht, sondern auch die mehr als 2½ Millionen anderen Fürsorgeempfänger.

\* Ausweisungen von Ausländern. Auf Grund der fachlichen Notverordnung vom 8. Juni haben die Bezirkspflegeverbände die Unterstüzungsfestsetzung für in Sachsen wohnende Ausländer zu tragen. Das Arbeits- und Wohlfahrtsministerium beanspricht, Ausweisungsanträge über Beihilfe, in denen der Ausweisende eine unbillige Härte erachtet, dem Beschwerdeausschuß des Landeswohlfahrts- und Jugendamtes zur Entscheidung vorzulegen. Daß gleiche soll in den Fällen erfolgen, in denen die zuständige Kreishauptmannschaft oder das Ministerium eine Härte als vorhanden annehmen, dagegen der Bezirkspflegeverband auf der Ausweisung bestehen bleibt.

\* Herbstkrankheiten. Mit den kälteren Tagen beginnt auch wieder die Heizung der Räume. Es sei jedoch darauf hingewiesen, daß Verbrauchungen von großem Schaden für die Gesundheit sein können. Der verminderde Aufenthalt im Freien bringt ohnehin eine größere Empfindlichkeit des Körpers mit sich. Deshalb sorgt der Vorrichter immer dafür, daß das Zimmer nie überheizt, stets gut gelüftet und die Luft mit entsprechender Feuchtigkeit durchtränkt ist. Die Raumtemperatur darf nicht über 18 bis 20 Grad Celsius betragen. Vor dem Einheizen öffne man auch an den kältesten Tagen zuerst das Fenster, damit die verbrauchte Luft durch frische ersetzt wird. Ein frischgelüftetes Zimmer ist viel rascher erwärmt als ein ungelüftetes. Soll sich der Körper befaglich fühlen, muß auch für entsprechende Feuchtigkeit der Luft gesorgt werden. Am besten stellt man eine Schüssel mit Wasser auf den Ofen. Wer sich dies zur Regel macht, wird seinen Körper vor Erkältungen und Rautarrchen bewahren. Die Mehrzahl der Herbstkrankheiten wird im Zimmer und nicht im Freien erworben.

\* Gefahr im Wohlfahrtsamt. Mit der zunehmenden Erwerbslosigkeit wächst begreiflicherweise auch die Verbitterung weiterer Volksträger und erschwert vor allem den Beamten der Wohlfahrtsämter ihre an sich nicht beneidenswerte Tätigkeit. Trotzdem darf es nicht so weit kommen wie in Greiz, wo meist die Elemente, die am wenigsten Anfaß dazu haben, sich gegen die Beamten vergehen. Wiederholte mußte die Polizei eingreifen und die Beamten schützen nicht nur gegen schwere Beleidigungen, sondern auch gegen Täterschaften. In einem Falle wurde einem jungen im Wohlfahrtsamt angestellten Mädchen von einem rabiaten Unterstützungsbehörden durch einen Faustschlag das Nasenbein eingeschlagen, in einem anderen Falle ein Beamter blutig geschlagen und die ganze Büroeinrichtung zerstört. Um schlimmeren aber erging es dem Leiter des Wohlfahrtsamtes, Dr. Hübler, selbst, der als Sozialdemokrat von seinen eigenen Gesellen auf offener Straße überfallen und so ungerichtet wurde, daß er halb bewußtlos und blutend in seine Wohnung gebracht werden mußte. Dieser Vorfall kam jetzt vor dem Gerichtsurteil zur Auseinandersetzung. Dabei stellte sich heraus, daß der Hauptverantwortliche, der dem Überfallen auf der Straße unter schweren Drohungen eine höhere Unterstützung abzang, nicht zur Verantwortung gezogen werden kann, da für ihn der Paragraph 81 in Frage kam und er in einer Ferienstadt untergebracht werden mußte. Sein Komplize aber, der wegen Aufreizung und Bedrohung vor dem Richter stand, kam mit einer Woche Gefängnis davon, da ihm nicht mit Sicherheit nachgewiesen werden konnte, daß er an der Straftat selbst beteiligt war, wiewohl in der Verhandlung festgestellt wurde, daß er Passanten, die Dr. Hübler zu Hilfe eilen wollten, zurückgehalten hatte.

\* Der Dank der "Brüder in Rot". An das Deutsche Kreuz als feierlichste Stelle der Sammlung "Brüder in Rot" ist ein Telegramm der mennonitischen Weltkongresskonferenz in Danzig eingegangen, in dem dem Reichsausschuß "Brüder in Rot" und mit ihm der ganzen deutschen Christlichkeit dafür gebaut wird, daß auch den mennonitischen Glaubengenossen unter den deutschstämmigen Bürgern aus Ostland totale und beseitende Bruderliebe erwiesen worden ist. Die Mehrzahl der Mönche waren Mennoniten.

\* Der Mann endet die Berufsschulpflicht? Vielleicht besteht die Aussicht, daß mit dem 18. Lebensjahr die absolute Höchstgrenze für den Berufsschulbesuch erreicht und für die Lehrkinder die Berufsschulpflicht als erfüllt anzusehen ist. Wegen dieses immer widerstrebenden Missverständnisses und der damit verbundenen Meinungsverschiedenheit hat nunmehr das Sächsische Volksbildungministerium die Entscheidung getroffen, daß nach Artikel 145 der Reichsverfassung zwar grundsätzlich mit der Vollendung des 18. Lebensjahrs die allgemeine Schulpflicht abgeschlossen sein soll, das jedoch aus Rücksicht auf einen geordneten Schulbetrieb der Grundschule der dreijährigen Berufsschulpflicht für den Termin der Schulentlassung in der Regel maßgebend bleibt muss. Berufsschüler also, die vor dem 31. März das 18. Lebensjahr vollendet, können regelmäßig erst an diesem Termin der allgemeinen Schulentlassung vom Pflichtschulbesuch der Berufsschule entbunden werden. Desgleichen besteht der Besuch eines 9. Schuljahrs an einer höheren Abteilung der Volkschule nach neuerer mindestens Entscheidung nicht vom dritten Berufsschuljahr.

\* Die Kartoffelzusage ist im Gange. Selbst am Sonntag nahm man viele Hände sich regen, um den Segen des Feldes zu bergen. Infolge des vielen Niederschlags im August wurde die Erde verschlammt, so daß nicht an die Kartoffelnolle herantreten konnte. Erst am 1. September trat hier und da ein, der den erwarteten Ertrag sehr herabsetzte. Über die Ertragshöhe läßt sich heute noch kein klares Bild geben. Mit der Aussaat von Rogen ist ebenfalls verschiedenartig begonnen worden.

\* Beithain. Sonntag, 28. September, nachmittags in der zweiten Stunde, fand in der Siegelsee-Arena Beithain, eine Alarmübung der Freiwilligen Feuerwehr Beithain, verbunden mit der Besichtigung des Arbeiter-Samariter-Kolonne, statt. Angenommen wurde, daß das Maschinenhaus der Siegelsee in Brand geraten war und durch das schnelle Überbreiten des Feuers auf die Trocken-Wälder mehrere Arbeiter des Siegelsee verletzt worden waren. Durch das tatkräftige Einbrechen der Freiwilligen Feuerwehr mit Hilfe des Arbeiter-Samariter-Kolonne gelang es, die Verletzen schnellstens in Sicherheit zu bringen. Die Samariter befuhren vorzügliche Ausbildung und schnelles Handeln. Das Aufräumen von Notverbinden wurde von dem Kolonnenchef, Herrn Dr. Lanzhoff, Beithain-Boger, geleistet und dankbarkeit. Brandmeister Schubert, Beithain, dankte dem Kolonne für ihre Bereitwilligkeit im Interesse der Röckenhilfe. Der Dank wurde vom Bezirksleiter Giebler, Niela-Gröba, herzlich erwidert. Nach Schluss der Übung wurde gemeinschaftlich mit der Musikkapelle der Freiwilligen Feuerwehr nach dem "Reichsbau" Beithain marschiert, wo sich der Zug auflöste.

\* Naundorf b. Gr. Am Sonntag abend hat sich ein 21jähriger Arbeiter von hier, von dem Schnellzug in Blaue Raundorf überfahren lassen. Schwerpunkt dürfte das Motiv zur Tat gewesen sein. Er wurde noch lebend aufgefunden und mittels Sanitätsauto nach der sterblichen Wohnung gebracht, ist aber auf dem Transport an einem erlittenen schweren Schädelbruch gestorben.

\* Grobdsdorf. Gestern vormittag wurde auf der Straße nach Grobdsdorf in Blaue Bahlitz ein Reichswehrangehöriger (angeblich vom 12. Flieger-Regiment) neben seinem Motorrad hilflos mit Verletzungen am Kopf und Schädelbein aufgefunden. Er ist, aus welcher Ursache bedarf noch der Klärung, zum Sturm mit dem Motorrad gekommen, das beschädigt wurde. Der Verunglückte wurde nach Dresden gebracht und dürfte von da aus dem Garnisonlazarett in Dresden zugeführt werden. Die Bewundrungen scheinen nicht gefährdet zu sein zu sein.

\* Döbeln. Sächsische Volksfesttagung. Die hier zu einer Tagung zusammengetretenen Obermeister der im sächsischen Mühl-Handwerksverband zusammengeschlossenen Mühlerrinnungen beschäftigten sich u. a. auch mit dem für den Müller recht unscharf abgefaßten Brötgesetz vom 17. Juli 1930. Dieses lasse die bedeutsame Frage der Verhinderung der Roggennachmühle völlig ungelöst und drohe gleichwohl harte Strafen an. Der Deutsche Müllerbund in Leipzig soll gebeten werden, für eine Klärung dieser Angelegenheit zu sorgen. Weiter sollen der Deutsche Müllerbund und der Handwerkskultus des Sächsischen Handwerks erfuht werden, den Kampf für die Befreiung des § 100 a der Reichsgewerbeordnung, der als hemmend einer gefundenen Entwicklung des Handwerks angesehen sei, energisch fortzuführen. Der Verbandsvorstande Obermeister Claus drückte die Hoffnung aus, daß der Großbetrieb, sächsischer Mühlerrinnen in Dresden, der höchstens den Binnenmarkten gegenüber zu größerem Entgegenkommen bereit sein dürfe.

\* Dresden. Sturm vom Sonntag. Am Montag früh brach auf einem Nebenbau der Fabrikstraße ein 54 Jahre alter Bauarbeiter durch einen Motorrad auf Verleihungen am Kopf und Schädelbein aufgefunden. Er ist, aus welcher Ursache bedarf noch der Klärung, zum Sturm mit dem Motorrad gekommen, das beschädigt wurde. Der Verunglückte wurde nach Dresden gebracht und dürfte von da aus dem Krankenhaus gebracht werden. Die Bewunderungen scheinen nicht gefährdet zu sein zu sein.

\* Dresden. Die Gefahren der Straße. Am Montag nachmittag gegen 4.30 Uhr wurde auf dem Wiener Platz ein etwa 20 Jahre alter Mädelchen beim Überqueren der Straße unter einem Personenauto umgefahren. Die Verunglückte wurde mit mehrfachen Verletzungen ins Friedrichstadt-Krankenhaus übergebracht. Der Unfall sei daran zurückzuführen, daß das Mädelchen beim Überqueren der Straße unachtsam wurde und in das Auto hineinließ. — In der Nacht zum Montag bemerkte ein Wächter der Dresdner Bach- und Schlebegesellschaft im Internationalen Restaurant in der Poggensee-Kuskus-Küche Feuer. Er alarmierte sofort die Feuerwehr. Zu der Zwischenzeit bekämpften einige Wächter den Brand mit Handfeuerlöschnern. Die Feuerwehr war mit den Lösch- und Aufzugsarbeiten etwa eine Stunde beschäftigt. Das Feuer wurde durch einen glimmenden Zigarettenrest entzündet sein.

\* Dresden. Einweihung eines Militärparcours. Am Sonntag wurde in der evangelischen Garnisonkirche der neue plaudernde Militärparcours Büchner durch den Heidepropst des Heeres und der Marine, Dr. Schlegel-Berlin, in sein Amt eingewiesen.

\* Dresden. Ablehnung der Dresdner Gemeindesteuern. Die Stadtverordneten lehnten in ihrer Sitzung am gestrigen Montag die vom Rat angenommenen Steuern, nämlich die Habensteuer, die Hundesteuer, die Bürgersteuer und erklärten sich nur mit der Gemeindebuer- und der Schanzenbuersteuer einverstanden. Nachdem durch die Ablehnung der Steuern durch die Stadtverordneten eine Entlastung nicht erreicht werden konnte, und die Stadt von einem Defizit von 4½ Millionen Mark bedroht ist, wird der Rat den Spruch der Gemeindetammer anstreben. — Zu diesem negativen Ergebnis der Beratungen über die Definition des Befreiungsbetrages bemerkten die "Dresdner Nachrichten" u. a.: "Jetzt rächt sich, was in der leichtsinnigen Hoffnung auf bessere Zeiten gesündigt worden ist. Dritte Dresden nicht in den vorangegangenen Jahren eine Schuldenlast auf sich genommen, deren Binsenlast heute bereits jährlich 24 Millionen Mark beträgt, so wäre unserer Stadt dieses Schicksal milde los erspart geblieben. Rächt die Steuern, die man uns jetzt wahrscheinlich doch durch den Spruch der Gemeindetammer aufzwingt wird, können uns aus dieser Situation befreien, sondern einzig und allein eine Spartanische Sparsamkeit unter Abstossung unnötiger Kommunalbetriebe."